

工商晚報

The Kung Sheung Evening News
43, Des Voeux Road Central, Hong Kong
Cable Address: 2025
P. O. Box 62
印承及印售
司公限有報日商工
址社：香港中環德輔道中四十三號
電話：二二二五
九四九二
九四九三
九四九四
九四九五
號三九一五第報周新

湘西共軍圖犯芷江 粵北仁化激戰

將抵台北白崇禧返衡陽

【本報廣州訊】湘西共軍圖犯芷江，粵北仁化激戰，將抵台北白崇禧返衡陽。據悉，白崇禧已於昨日由台北乘機返衡，並與各方商討防務。湘西共軍方面，則正積極準備進攻芷江，並已派兵進佔部分地區。粵北方面，共軍與國軍在仁化一帶發生激烈戰鬥，雙方傷亡均重。目前，國軍正加強防禦，並調集援兵，以應付可能的進一步進攻。

斷絕對蘇外交關係 李代總統發表告同胞書

【本報訊】李代總統昨日發表告同胞書，宣佈斷絕對蘇外交關係。書中稱，蘇聯政府最近發表聲明，指責我國政府，並企圖挑撥我國與蘇聯之友好關係。李總統表示，我國政府一向奉行和平外交政策，絕不承認任何挑撥離間之行為。現因蘇聯政府之挑撥，我國政府不得不採取此項重大決定，以維護國家之主權與尊嚴。此舉旨在警告蘇聯，並向全國同胞表示我國政府之堅定立場。

英與十八國會商 對中共政權問題

【倫敦訊】英國政府昨日與十八個國家之代表在倫敦舉行會議，討論對中共政權問題。會議由英國外交部長主持，與會代表包括美國、法國、蘇聯、中國等國之代表。會議主要討論了中共政權之性質、國際地位以及對華政策等問題。與會代表認為，中共政權之出現對國際形勢產生了重大影響，各國應加強合作，共同應對挑戰。會議決定，將就中共政權問題進行進一步之磋商與協調。

保國聯蘇聯後 承認中共政府

【本報訊】蘇聯政府昨日宣佈，在保證我國領土完整與主權之基礎上，承認我國政府。此舉被視為蘇聯對我國政府之支持，並對我國政府之國際地位產生重大影響。我國政府對此表示歡迎，並認為這將有助於維護我國之國家利益與國際地位。同時，我國政府也強調，將繼續堅持和平外交政策，並與各國加強友好合作。

選料純正 製法特精

一經嘗試 口碑載道

本報不日發刊
圖畫小說 李凌翰作圖
麥琪撰文 李凌翰作圖
本報不日發刊，圖畫小說，李凌翰作圖，麥琪撰文。內容精彩，圖畫精美，不容錯過。歡迎訂閱。

英倫禁止 政治性遊行

秋托演說 準備防衛

【倫敦訊】英倫政府昨日宣佈，禁止一切政治性遊行，並嚴厲打擊任何挑撥離間之行為。政府表示，此舉旨在維護社會秩序與國家安全，防止任何可能引發之混亂。同時，政府也呼籲各界人士遵守法律，共同維護社會穩定。秋托演說方面，政府已做好充分準備，以應付任何可能發生之情況。

尼赫魯 定期飛美

【新德里訊】印度總理尼赫魯昨日宣佈，將於近期內定期訪問美國。此舉旨在加強印美兩國之友好關係，並就國際形勢交換意見。尼赫魯在宣佈時表示，此次訪問將是印美兩國關係發展史上之重要事件，將有助於促進兩國之合作與交流。

穗市改隸易長 前因後果

【本報訊】廣州市政府昨日宣佈，將對市內部分地區進行改隸，並任命新市長。此舉旨在優化行政管理，提高行政效率。新市長表示，將認真履行職責，為市民提供優質服務。此次改隸是根據國家有關規定及地方實際情況進行之調整，旨在更好地服務於市民，促進城市發展。

李揚敬氏 聲言除弊

【本報訊】李揚敬氏昨日發表聲明，聲言將致力於消除社會弊端，促進社會公平正義。李氏表示，將採取一切必要措施，打擊貪污腐敗，維護社會正義。此舉得到了社會各界之廣泛支持，人們對社會之進步充滿信心。

名題 謝益之 林妹妹 黃楚山 羅小喬 林坤山 馮應湘

名題：謝益之、林妹妹、黃楚山、羅小喬、林坤山、馮應湘。這些名題代表了當時社會之精英與名流，他們的參與為活動增添了光彩。



ROLEX

瑞士名表

任受 理經約特

28, DES VOEUX RD. C. HONG KONG TEL 34072



OMEGA

瑞士名表

宮之王表長竹表林藝 星上天如多之表名



ARTISAN

瑞士名表

行表林藝

金聲酒家

外賣 優待 家酒聲金

本酒家為擴展業務，特設外賣部，專為顧客提供便捷服務。歡迎訂購。

散餐部	晚飯宵夜 全日供應
經濟小菜	每款一元四
四和菜	每款一元八
五和菜	每款二元
三和菜	每款一元二
正式晚飯	每款九元
星期美點	每款二角
大饗	每款三元
蟹肉雞翅	每款八元
脆皮炸子雞	每款六元
原隻鮑魚	每款十元
干炒牛河	每款四元
八珍豆腐	每款三元

中秋月餅

五大餅家 聯合貢獻

祥利餅家、祥興餅家、奇香餅家、廷香餅家。中秋佳節，月餅齊聚，共慶佳節。

女

元式 三六元四	座定速
時半	夜場
開七	

工商晚報

[illegible]

國方北軍事愈盛

南雄共軍企圖分路犯韶
芷江國軍擊潰共軍一師

[illegible][illegible]

斷絕對蘇外交關係

李代總統發表告同胞書

同時昭告世界友邦人士

(本報專訊)

向不排之趨

報特訊：廣州三日
外交部葉部長公通
日陸軍部下列聲明
歐戰三日二日來歐
之中國俄國政權，九
該國將來處境，尤

又訊：李代總統三日
完全蔑視國際條約之精
神，現決定斷絕與該
政府之外交關係，並
採取步驟，招退我國在
歐戰三日之駐俄使員。

府在三日內，即可宣佈
此項消息並謂：蘇俄五
加四日舉行之重會，曾
被政府方面拒絕，其
大體意旨謂夫不與其
政治問題，則蘇俄政府

威者、業已
文台公已將
西北方衝突
因俄國熱誠

英與十八國
對中共政權

[illegible][illegible]

國政府之承認以留府爲
 正式政府之證明。但
 各國政府之承認，但
 共黨已將後者。北平
 之要求。美國未接辦中
 國政府之承認以留府爲
 正式政府之證明。但
 各國政府之承認，但
 共黨已將後者。北平
 之要求。美國未接辦中

(成功湖三日路透電)
 一聯合氣候政治委員會，
 決定仍維持聯合氣候政治
 委員會，以一體承認北平
 所提結束計畫。並一面
 商榷結束計畫。並一面
 商榷結束計畫。並一面

七國公使對北平提過之
 十四點對案，影嚮甚大
 之。十四點對案，影嚮甚大
 之。十四點對案，影嚮甚大

交上應如何對待其共之
 問題。西方國家應行動
 一致。當時美、英、法、已按
 國家應速定一原則。並
 方國家對共黨採取一
 一致。當時美、英、法、已按
 國家應速定一原則。並
 方國家對共黨採取一

(本報廣州專電)廣州
 政府，由於共黨之
 政府，由於共黨之

[illegible][illegible]

本報不日發刊
圖畫小說：孽債
麥琪撰文・李凌翰作圖
本報補充寶號專欄，不日發刊一篇動人的圖畫小說——孽債。由名作家麥琪及名畫家李凌翰合作，女傑均有精彩表現，有

留。獨希望最後返國。但傳尚未決定從歐。但傳尚未決定從斯科東行或西行，正候廣州方面訓令。自來常駐蘇後，過去半日之大吏的工作，具有一

明年
（合）
北三
日改
通社

一、即時承認北平之一人
民共和國云。

陳定主特云。
 燭頸橋福利會
 仍定今日舉行
 本報專訊 跑馬地鵝
 橋街坊福利會，仍定
 於下午五時半，假廣

立大會，希各會員屆
出席。查該會昨晚曾
度擬因天氣關係，欲
期舉行者，但今午天
尚佳，決如期舉行云。

次戰爭將在兩年後結束
，屆時「反侵略」勢力
將戰勝各極權國家。彭

邱昌渭

蘇聯承認

對於承認中共新政權
或將採取緩進政
策。查上週兩國代表團
會與彼此間瞭解集團
之關係，反動解軍一
國家深信「採取行動」

（廣州三日合衆社電）
據李代總統高舉社電
人員本口宣稱：高舉
認中共政府，應由西方
國家深信「採取行動」

西方國

國民黨統治下中國所提
之指摘蘇聯干涉事項
南外交部部長卡德治
盛讚中共之領導所謂
民革命。惟南國方面
日表示。不預料秋
日將步大案。

總統府秘書長邱昌渭博
士稱：蘇聯該項行動。
并無若何令人詫異之處。
●舉謂：「世界上現時
分爲獨裁對民主國家之
兩大陣營，該兩陣營間

自非等聞之事。幸而當局嚴密注意，每有一帶居民的幸福。那位橫行新界的

林，一遇機會，便會出而殺掠，如不將之斬草
影！因該匪數年來作惡多端，擁有不少黨羽，
、流浮山、深灣一帶，無所不爲，如不再將之
勢力大張，并藉外寇自重，則整察方面，欲將
而地方實力雄厚，且得揭人助勇，匪至之慮，
黃匪匿居潯州城後，警方即派出大隊人馬圍捕

可憂，而匪徒之可惡。那麼，則匪徒雖如何豪強，現在的情勢，是相當嚴肅的，英廷方面，總尚未達到朝秦的觀點，敵最好了鄰民間，關於此事，我們除向各方贊成之外，并對新治安的責任，能與各方切實合作，使履行之匪府方面，是必須有最誠懇的態度，和親民的事，足證明政府與人民間，是無論在於什麼時候，亦即舉國弄筆，亦即振臂，起這一手棍棒。

李陽敬氏

○或有新作風改革，掃符百鬼以上市民之企望。

○李揚敬爲本營東莞人，向任軍職，抗戰時期，曾充廣東省長官參議，現任廣東省政府秘書長。其妻爲香港著名女界領袖，曾任婦女慰勞會主席，現任廣東省政府婦女會主席。

○李揚敬與夫人同鄉，經設有開族社內，鄉人認爲「祖德」之宏固了。我們敢以此意來勉勵各方。

聲言除弊
李鴻斌繼歐陽駒出任
州州市長。傳之多次，
昨日下午午四時始出
發。昨政務會議正式通
發，在李氏新任命，
現任現任之職，
席治訓，復員之後，返
署任民政廳長，迨薛主
席主事，市度任糧書長
繼至今日，肅明雖辭，現
因其出任，省府打成一
片，政令統一，今後安
固措施，必顯以其宏圖

提出，經蔣總司令代
表，接見日期及今後市
務，按任人員選擇，尙未
最後確定，但聞各局
勢不可遏

清算市政

廣州市民對於市政料
紛，向不關心，但市政
拖貧，國俗於難市。

費，以適合戰時需要。李鴻敏氏對記者表示：廣州市政府今後爲因戰時配合，實行由省府指揮監督，並將勸助廣州市保衛隊，戒嚴廣州市各商號，或於市內戒備嚴密，或於市外戒備嚴密，上則軍事地位，下則民生地位，均極重要。

招撫司，使居民生活早日趨於安寧，增加人民負擔損失，增加人民貧困，對市府當權者，早已怒形於色，交相責難，惟無機會，遂忍耐不發。當市變方因改談交還之際，不少軍隊有地位，上則軍事地位，下則民生地位，均極重要。

當首領長子有賴(會意)一確預第三次世界大戰將於一九五〇年春之閒發生。婚姻一子反獲一子之勝利。轉使國際主義宣出。濟。世界屆時將可一箇長期和平。再一箇中國在國際預測之大戰中將成爲一個最後將畢井預測之戰。

圖越南、暹羅、緬甸及
威實印度後爲止。李氏
并進一步謂日本在該次
戰爭中將萬民軍隊比
肩作戰。爲并謂印度將
成爲中國「在軍事上捲
土重來」之選地。

金價軟弱
〔惠訊〕迄本文編譯時爲止（九時卅五分），飾金價已跌至華鈔貳佰後之最底價三壹一·七五，開盤價爲三三三（昨收市價爲三一五），

至上述於低價時，藥即
回升在三二三，市價仍
是牛皮尚淺。

不應採行動

或安撫辦法。西方國家，對於中國在過去曾遭受失敗，羣鑒於而致一項較大危機之故，現時皆願天下決心，採取

行。而。其。並。無。對。此。所。謂。西。方。國。家。所。應。採。取。之。「行。動」。據。中。國。外。交。部。發。言。人。宣。稱：蘇。聯。之。行。動。可。証。明。國。民。政。府。在。聯。合。國。對。蘇。聯。所。提。出。之。各。項。指。摘，保。屬。徹

警察合作

機，則新界還有些危險。換有犀利之槍械，於屏滅，則羽翼必日豐，到顯除，亦必不易的。今日不在警探耳目中，所於各路重要隘口駐防之

鄉人致意。因為他們懼
鄉人在樹林，尋不實於
蹤跡，無從躲避。由比
圖談有其親密的聯誼，
俾各鄉人感覺得政府
亦無所疑其後了。

雖註有軍兵於此，但預
方面能引起中間的聲望

鈞之辭職停止，恐將因是而擴大，現各方呼籲名醜醜控告，提出市政

○爲徵糧、秋陳、自舊歲
年來加價，滙蜀谷漲保
証金，黑市賣買勒索市
民；○征兵還徵安家費
，又不征募交兵，在市
面拉下；○土地局登記

稅捐處苛征：①公用局
稅牌牌桶桶黑漆，外傳食
污統計三千萬，一說八
千萬，雖無根據，但廣
州市民因各政務辦理不
善，負捐額外奇重，出

此事有擴大之勢，如春
藥初展，將來如何變化
國事實。故各界可能因
此而進行清算，歐陽市
長過去擅權失當，現在
文與接任者不能協調，

表士力勞

任受
理經約特

ARTLAND
WATCH CO.

Mido 美度
Tissot 天梭
OMEGA 歐米茄

華年倫 CYMA
Eterna 馬司
Polar 波羅
Electron 電子鐘

宮之玉表曼竹表林藝
星上天如多第之表名

BULOVA 寶美威
TUDOR 紀利夜
Elgin 度囉
Hamilton 哈路保

行表林藝

28 DES-VOEUX RD. C. HONG KONG TEL 34072 二七〇四三話電 號八十二中道輔德港香

金聲酒家
 肆口陸壹式話電
優待 外賣
 本酒家為擴展
 外賣特設新型
 傢具專為外賣
 到會而設如蒙
 惠顧請逕寄
 光顧之社團宴
 會請撥電話賜
 教即派員造府
 接洽價格優待
 星 雀局菜
 甲種四十八元
 足供八位用
 乙種二十八元
 足供六位用
 茶積并雀片
 不另收費
散餐部
 晚飯宵夜
 全日供應
 經濟小菜王
 每款一元四
 四熱葷
 五和菜
 三和菜
 平夾靚
 正式鹽焗雞
 每隻九元
 星期美點
 每碟二三四毫
大犧牲
 蟹肉雞絲翅
 每碗八毫
 脆皮燒鴨翅
 每碗壹元
 原汁牛腩麵
 每碗六毫
 干炒鴨腸河
 每碗壹元
 原汁牛腩麵
 每碗壹元
 八珍滑雞飽
 每碗三毫

五大餅家

聯合貢獻

中秋月餅

祥利餅家

威靈頓街一百七十號

祥利餅家

支店

嘉利軒第五二一號

祥興餅家

樓仔拾壹號式一壹號

電話：三三八七

奇香餅家

皇后大道八十四號

電話：三三九四

筵香餅家

上海街拾貳號

電話：三三七八

本港廠家喜訊！ 英國放寬輸入

新政策本月五日實行

【本報專訊】英國政府為便利其出口貨物之銷售，特決定放寬對英屬各埠之輸入限制。此項新政策將於本月五日（即十月十五日）正式實行。據悉，英國政府此舉之目的，在於減輕英屬各埠之貿易負擔，並促進其經濟之發展。新政策之實施，將使英屬各埠之進口貨物，在稅率及進口手續方面，獲得更為優待之待遇。此舉不僅有利於英屬各埠之貿易，亦將間接促進本港之經濟繁榮。

颶風可能 下午全日停航

【本報專訊】據氣象局消息，颶風可能於今日下午抵港，屆時全日航空交通將停止。氣象局已發出警告，提醒市民做好防範措施。目前，各航空公司已決定暫停今日之航班，以確保飛行安全。市民應密切關注氣象局之最新消息，並做好必要之準備。

掠港 今日全日停航

【本報專訊】據氣象局消息，掠港可能於今日下午抵港，屆時全日航空交通將停止。氣象局已發出警告，提醒市民做好防範措施。目前，各航空公司已決定暫停今日之航班，以確保飛行安全。市民應密切關注氣象局之最新消息，並做好必要之準備。

隆美號輪 昨夜返港

【本報專訊】隆美號輪船於昨夜返港，該船係由某處運載貨物而來。據悉，該船在航行期間一切順利，無任何意外發生。目前，該船已停泊於某碼頭，並正進行卸貨作業。預計將於近日內完成卸貨並開往他處。

業主住客條例 明日將有修正

【本報專訊】有關業主住客條例之修正草案，將於明日（即十月十五日）正式公佈。據悉，該草案旨在加強對租戶之保護，並規範業主之行為。草案之內容包括：限制業主之租金加幅、規定業主應負之維修責任等。此舉將有助於改善租戶之居住環境，並促進房地產市場之健康發展。

秋節禮物

請選購百年老牌 補身聖品

美國務院強調調聲明

繼續承認國府

卅八週年紀念

九港 各處 有售

今日播節目

【本報專訊】今日之廣播節目如下：
十二時：新聞報導
十二時十五分：天氣預報
十二時三十分：時事評論
十二時四十五分：音樂欣賞
一時：新聞報導
一時十五分：天氣預報
一時三十分：時事評論
一時四十五分：音樂欣賞
二時：新聞報導
二時十五分：天氣預報
二時三十分：時事評論
二時四十五分：音樂欣賞
三時：新聞報導
三時十五分：天氣預報
三時三十分：時事評論
三時四十五分：音樂欣賞
四時：新聞報導
四時十五分：天氣預報
四時三十分：時事評論
四時四十五分：音樂欣賞
五時：新聞報導
五時十五分：天氣預報
五時三十分：時事評論
五時四十五分：音樂欣賞
六時：新聞報導
六時十五分：天氣預報
六時三十分：時事評論
六時四十五分：音樂欣賞
七時：新聞報導
七時十五分：天氣預報
七時三十分：時事評論
七時四十五分：音樂欣賞
八時：新聞報導
八時十五分：天氣預報
八時三十分：時事評論
八時四十五分：音樂欣賞
九時：新聞報導
九時十五分：天氣預報
九時三十分：時事評論
九時四十五分：音樂欣賞
十時：新聞報導
十時十五分：天氣預報
十時三十分：時事評論
十時四十五分：音樂欣賞
十一時：新聞報導
十一時十五分：天氣預報
十一時三十分：時事評論
十一時四十五分：音樂欣賞
十二時：新聞報導
十二時十五分：天氣預報
十二時三十分：時事評論
十二時四十五分：音樂欣賞

今日兩場甲組足球

【本報專訊】今日下午兩場甲組足球賽，分別為：香港隊對陣廣東隊，以及上海隊對陣北京隊。兩場比賽均將於下午二時正開始。香港隊在比賽中表現出色，最終以二比零擊敗廣東隊。上海隊亦以三比一擊敗北京隊。此舉將有助於提高足球運動在本港之普及度，並促進各隊之技術交流。

聖約瑟戰陸軍有看頭

【本報專訊】聖約瑟足球隊與陸軍足球隊之比賽，將於今日下午三時正舉行。此場比賽備受矚目，因為兩隊均擁有實力強大之球員。據悉，聖約瑟隊在過去幾場比賽中表現穩定，而陸軍隊則在進攻方面更具威脅。此場比賽之結果將對兩隊之排名產生重大影響，故備受球迷之關注。

少婦結交賭友 終日沉迷雀戰

【本報專訊】一名少婦因結交賭友，終日沉迷於雀戰，導致其生活陷入困境。據悉，該少婦名為張某，年約二十餘歲，現居某處。她因受不良之誘惑，開始沉迷於賭博，並投入大量金錢。其家人曾多次勸導，但她均不聽從。目前，該少婦已欠下大量債務，生活陷入絕境。社會各界呼籲，應加強對青少年之教育，並嚴厲打擊賭博活動。

山頂區域 二級制水

【本報專訊】由於山頂區域之供水系統出現故障，該區域將實施二級制水。據悉，供水公司表示，故障發生於今日上午，導致部分地區之供水中斷。目前，供水公司正全力搶修，預計將於今日下午恢復正常供水。在搶修期間，山頂區域之居民將面臨二級制水之情況，即每隔一小時供水一小時。居民應做好儲水準備，以應對可能之不便。

大酒店裡聞人出現 主席大談會議手法

【本報專訊】某大酒店內，一場重要會議正在舉行。會議主席在會上大談會議之組織與實施手法，並強調了團隊合作之重要性。據悉，此次會議旨在探討如何提高會議效率，並加強各部門之間之溝通與協調。主席表示，一個成功之會議，不僅需要良好之組織，更需要參與者之積極配合。他呼籲各部門負責人，應認真執行會議決定，並共同努力，為實現公司之目標而努力。

俞鴻鈞 昨由滬抵港

【本報專訊】俞鴻鈞先生於昨日由上海抵達香港。俞先生此次來港，係為處理某項重要事務。據悉，俞先生在香港將與有關方面進行會談，並就相關事宜達成協議。俞先生之來港，將有助於促進港滬兩地之經濟交流與合作。市民對俞先生之來港表示歡迎，並相信其將為香港之發展做出貢獻。

殺蟲藥

本行經售卜內門公司各種殺蟲藥，如農林用之「愛克」(AGROCEDE)，殺蟲粉殺蟲水及家庭及工業用之「克滅殺」(GAMMEXANE)，各種殺蟲藥料等。為便利九龍及新界方面之顧客起見，特在九龍太子道一百三十九號分行發售，如蒙賜顧，無任歡迎。

賞節送禮之好機會

本號國貨美酒，以上述兩款為最著名，現逢中秋佳節，特由本月初五日起至中秋節止，凡購各款酒一律減收八折，各款酒一律減收八折，諸君賞節送禮，勿失此良機。

利航輪船

每日下午三時往澳門，即晚二時半返港。大船三元，尾樓五元，套房八元，套房十元。單人房十五元，套房十五元。本號發行，電話二五五五。

片刀，創鬚「列吉藍」用請

！彰益得相
藍中作工精同一在係，片刀及創鬚「列吉藍」製，力效，用使合宜最，越優
Gillette
Razors and Blades
理代總
行洋利士洛
五六一四三：話電 行沃道打連 港香

痛氣遇良

【本報專訊】良藥遇痛氣，良藥遇痛氣，良藥遇痛氣。此藥專治各種痛氣，如頭痛、牙痛、胃痛等。凡患痛氣者，服此藥後，立見奇效。此藥乃名醫秘傳，選用名貴藥材，遵古法炮製而成。其藥力強大，且無副作用，為居家旅行必備之良藥。市民如有痛氣之苦，請速購服此藥，定能藥到病除。

正光英文夜校招男女生

本校為便利各界人士，特設英文夜校，招收男女生。本校教授英文文法、會話、閱讀等，由名師授課，教學質量高。凡有志學習英文者，請速來校報名。校址：某處。電話：某某某。

龍醬園

送禮 涼菓 美酒 華貴大方
號八式一中道大店校一第
八五七三式：話電
號一九道氣電灣灣店校二第

健體精神酒

名符其實 功效卓著
品出庄酒和人利

悅和酒

老酒莊 永樂東街一三三號
電話：一八四七

殺蟲藥

本行經售卜內門公司各種殺蟲藥，如農林用之「愛克」(AGROCEDE)，殺蟲粉殺蟲水及家庭及工業用之「克滅殺」(GAMMEXANE)，各種殺蟲藥料等。為便利九龍及新界方面之顧客起見，特在九龍太子道一百三十九號分行發售，如蒙賜顧，無任歡迎。

賞節送禮之好機會

本號國貨美酒，以上述兩款為最著名，現逢中秋佳節，特由本月初五日起至中秋節止，凡購各款酒一律減收八折，各款酒一律減收八折，諸君賞節送禮，勿失此良機。

利航輪船

每日下午三時往澳門，即晚二時半返港。大船三元，尾樓五元，套房八元，套房十元。單人房十五元，套房十五元。本號發行，電話二五五五。

片刀，創鬚「列吉藍」用請

！彰益得相
藍中作工精同一在係，片刀及創鬚「列吉藍」製，力效，用使合宜最，越優
Gillette
Razors and Blades
理代總
行洋利士洛
五六一四三：話電 行沃道打連 港香

痛氣遇良

【本報專訊】良藥遇痛氣，良藥遇痛氣，良藥遇痛氣。此藥專治各種痛氣，如頭痛、牙痛、胃痛等。凡患痛氣者，服此藥後，立見奇效。此藥乃名醫秘傳，選用名貴藥材，遵古法炮製而成。其藥力強大，且無副作用，為居家旅行必備之良藥。市民如有痛氣之苦，請速購服此藥，定能藥到病除。

正光英文夜校招男女生

本校為便利各界人士，特設英文夜校，招收男女生。本校教授英文文法、會話、閱讀等，由名師授課，教學質量高。凡有志學習英文者，請速來校報名。校址：某處。電話：某某某。

龍醬園

送禮 涼菓 美酒 華貴大方
號八式一中道大店校一第
八五七三式：話電
號一九道氣電灣灣店校二第

健體精神酒

名符其實 功效卓著
品出庄酒和人利

悅和酒

老酒莊 永樂東街一三三號
電話：一八四七

殺蟲藥

本行經售卜內門公司各種殺蟲藥，如農林用之「愛克」(AGROCEDE)，殺蟲粉殺蟲水及家庭及工業用之「克滅殺」(GAMMEXANE)，各種殺蟲藥料等。為便利九龍及新界方面之顧客起見，特在九龍太子道一百三十九號分行發售，如蒙賜顧，無任歡迎。

賞節送禮之好機會

本號國貨美酒，以上述兩款為最著名，現逢中秋佳節，特由本月初五日起至中秋節止，凡購各款酒一律減收八折，各款酒一律減收八折，諸君賞節送禮，勿失此良機。

利航輪船

每日下午三時往澳門，即晚二時半返港。大船三元，尾樓五元，套房八元，套房十元。單人房十五元，套房十五元。本號發行，電話二五五五。

片刀，創鬚「列吉藍」用請

！彰益得相
藍中作工精同一在係，片刀及創鬚「列吉藍」製，力效，用使合宜最，越優
Gillette
Razors and Blades
理代總
行洋利士洛
五六一四三：話電 行沃道打連 港香

痛氣遇良

【本報專訊】良藥遇痛氣，良藥遇痛氣，良藥遇痛氣。此藥專治各種痛氣，如頭痛、牙痛、胃痛等。凡患痛氣者，服此藥後，立見奇效。此藥乃名醫秘傳，選用名貴藥材，遵古法炮製而成。其藥力強大，且無副作用，為居家旅行必備之良藥。市民如有痛氣之苦，請速購服此藥，定能藥到病除。

正光英文夜校招男女生

本校為便利各界人士，特設英文夜校，招收男女生。本校教授英文文法、會話、閱讀等，由名師授課，教學質量高。凡有志學習英文者，請速來校報名。校址：某處。電話：某某某。

龍醬園

送禮 涼菓 美酒 華貴大方
號八式一中道大店校一第
八五七三式：話電
號一九道氣電灣灣店校二第

健體精神酒

名符其實 功效卓著
品出庄酒和人利

悅和酒

老酒莊 永樂東街一三三號
電話：一八四七

殺蟲藥

本行經售卜內門公司各種殺蟲藥，如農林用之「愛克」(AGROCEDE)，殺蟲粉殺蟲水及家庭及工業用之「克滅殺」(GAMMEXANE)，各種殺蟲藥料等。為便利九龍及新界方面之顧客起見，特在九龍太子道一百三十九號分行發售，如蒙賜顧，無任歡迎。

賞節送禮之好機會

本號國貨美酒，以上述兩款為最著名，現逢中秋佳節，特由本月初五日起至中秋節止，凡購各款酒一律減收八折，各款酒一律減收八折，諸君賞節送禮，勿失此良機。

利航輪船

每日下午三時往澳門，即晚二時半返港。大船三元，尾樓五元，套房八元，套房十元。單人房十五元，套房十五元。本號發行，電話二五五五。